TELEPHONE 7-7215

MARMION ABBEY
BUTTERFIELD ROAD
AURORA, ILLINOIS 60504 USA

January 16, 1964

Reverendo Patre salutem dicit Monachus Rev. Pater Victor Dux, OS.B.

Carissime et Reverende Pater:

Anno 1945, mense Iunii, bello fere terminato, Lt. Renato Retrovato et ego venimus Montellam. Tunc temporis fui capellanus militaris pro Americanis constitutus. Nos quaerebamus genitores priores Lt. Renati Retrovato, qui affirmavit eos ex Montella prodiisse saeculo praeterito. Non vero invenimus.

Posthac regressi sumus in regionem nostram, gratias Deo agentes pro salutari belli eventu.

Nunc mihi occurrit quod esset tibi et civibus eiusdem municipii aliquid delectationis inspicere imagines photographicas hic inclusas. Forsan identificari possunt quidem per eas representationes pueri atque puellae.

Spero quod omnes Montellae incolae feliciter vitam degunt, sicut et ego hodie. Pro me precans orationes vestras et promittens me oraturum pro vestris,

Remanebo semper tuus, Reverende Patre, in Iesu Christo amicus fidelis,

Fr. Victor L. Dux,

monachus Ordinis S. Benedicti

TRADUZIONE

Il reverendo P. Vittorio Dux, monaco di S. Benedetto saluta il Rev. P. di Montella.

Carissimo e Rev. P.

L'anno 1945, nel mese di luglio quando era quasi finita la guerra, l'Italiano Renato Retrovato ed io venimmo a Montella. In quel tempo fui cappellano militare per gli americani. Noi cercavamo gli antenati di Renato Retrovato, il quale affermò che essi erano nati a Montella nel secolo passato. Però non trovammo notizie. Ritornammo nella nostra regione ringraziando Iddio per l'evento favorevole della guerra. Ora mi viene sott'occhio ciò che sarebbe per te e per i cittadini di Mont. un certo diletto guardare le foto qui accluse forse possono riconoscersi fanciulli e fanciulle.

Spero che tutti gli abitanti di Montella conducano come me una vita felice.

Affidandomi alle vostre preghiere e promettendo che pregherò per voi sarò sempre il tuo padre in Gesù Cristo, amico fedele. Firmato: Fr. Victor L. Dux.